

# ADLER | Fußböden pflegen, ölen und versiegeln



Anrei

Die schnellen und einfachen  
ADLER-Komplettlösungen für Ihre Holzböden

**ADLER**

In unseren Adern fließt Farbe.

## ADLER – WEIL IHR PARKETT ES WERT IST

Holzböden werten jeden Raum auf und verleihen ihm eine warme, wohnliche Atmosphäre, in der man sich zuhause fühlt. Dabei sind Böden aus Holz ebenso strapazierfähig wie pflegeleicht. Damit Sie die Schönheit Ihres Holzbodens langfristig erhalten können, bekommen Sie bei ADLER ein umfassendes Sortiment für Reinigung und Pflege, zum Ölen und Versiegeln.



Responsible Care  
Eine Initiative für Gesundheit, Sicherheit und Umwelt



Zertifikate von europäischen Forschungs- und Prüfungseinrichtungen bestätigen regelmäßig Qualität, Umweltfreundlichkeit und Kompetenz von ADLER. Überzeugen Sie sich selbst von der umfassenden ADLER-Produktpalette! Weil Ihr Parkett es wert ist.

### TIPPS & TRICKS – Auch online abrufbar!

Alle Tipps & Tricks, die Sie hier finden, und weitere nützliche Informationen gibt es auch auf unserer Website [www.adler-lacke.com](http://www.adler-lacke.com). Egal ob Sie die Seite auf ihrem Computer oder über ein Smartphone aufrufen – die Tipps & Tricks unserer ADLER-Experten stehen immer für Sie bereit.

## IHR BODEN – UNSERE PRODUKTE

### REINIGEN UND PFLEGEN

Regelmäßige Reinigung und Pflege erhöht die Widerstandsfähigkeit Ihres Bodens und verleiht ihm neuen Glanz. ADLER empfiehlt Ihnen für Ihren versiegelten Boden die bewährte ADLER Clean-Parkettpflege. Für geölte Böden verwenden Sie am besten den Legno-Reiniger und das Legno-Pflegeöl von ADLER.

### BODEN ÖLEN

Geölte Böden stehen für Natürlichkeit und bewahren die Lebendigkeit des Holzes. Solche natürlichen Böden verlangen aber auch regelmäßig Ihre Aufmerksamkeit im Sinne eines Nach-Ölens. ADLER Legno-Produkte sind leicht zu verarbeiten und haben kurze Trockenzeiten. Sie eignen sich für sämtliche Laub- und Nadelhölzer.

### BODEN VERSIEGELN

Nach jahrelanger, intensiver Beanspruchung lohnt es sich, den Holzboden neu zu versiegeln. Für diese Art von Renovierung, aber auch für unbeschichtete Böden, bietet ADLER Ihnen die Produktschiene ADLER Floor.

# REINIGEN UND PFLEGEN

## PARKETTPFLEGESET: CLEAN-REINIGER UND CLEAN-PFLEGE

**Clean-Reiniger** ist ein Spezialreiniger für Böden aus Holz, Laminat, PVC und Kork. Der Reiniger entfernt aber auch Schmutz, hartnäckige Flecken und Absatzstreifen auf Möbeln und anderen wischbaren Flächen.

Dieser Reiniger ist die optimale Vorbereitung für die **Clean-Parkettpflege**. Diese bildet einen sehr dünnen, widerstandsfähigen Schutzfilm mit gleichmäßigem Seidenglanzeffekt. Ihr Boden ist damit gegen Abrieb, Wasser und Haushaltschemikalien bestens gerüstet.

### BESONDERE EIGENSCHAFTEN

- Reinigt und pflegt Holz- und andere Bodenoberflächen
- Einfach anzuwenden
- Schützt den Boden vor erneuter Verschmutzung und anderen Umwelteinflüssen

### CLEAN-PARKETTPFLEGESET (ART.NR.: 42196)

**BESTEHEND AUS** 1 l Clean-Reiniger (Art.Nr.: 42198)  
1 l Clean-Pflege (Art.Nr.: 42199)  
Spezialtuch (Art.Nr.: 96211)

**AUFTRAGSART** Wischen

**FARBTON** Farblos

Produkte als Set oder einzeln bestellbar.



Anrei

## ADLER LEGNO-REINIGER UND LEGNO-PFLEGEÖL

Starken Schmutz und Fett entfernen Sie mit dem **Legno-Reiniger**. Das universelle **Legno-Pflegeöl** frischt geölte Holzoberflächen auf. Es zieht schnell und tief in die Oberfläche ein. Durch einfaches Wischen werden beide Produkte dünn und gleichmäßig auf dem Fußboden verteilt.

### BESONDERE EIGENSCHAFTEN

- Einfach anzuwenden
- Reinigt und frischt Holzoberflächen auf
- Geruchsmild
- Legno-Pflegeöl dringt sehr gut ein

### LEGNO-REINIGER

**GEBINDEGRÖSSEN** 250 ml, 1 l

**AUFTRAGSART** Wischen

**FARBTON** Farblos (Art.Nr.: 80025)

### LEGNO-PFLEGEÖL

**GEBINDEGRÖSSEN** 250 ml

**AUFTRAGSART** Wischen

**FARBTON** Farblos (Art.Nr.: 50882)



Tilo

## ADLER LEGNO-ÖL

Das verarbeitungsfreundliche, schnell trocknende **Legno-Öl** eignet sich für sämtliche Holzböden aus Laub- und Nadelhölzern. Es dringt tief in die Oberfläche ein, wirkt wasserabweisend und betont die natürliche Struktur des Holzes durch eine sehr gute Anfeuerung. Flüssigkeiten und Schmutz lassen sich leicht abwischen. Mit Legno-Öl behandelte Holzoberflächen sind rutschhemmend und antistatisch. Für einen optimalen Schutz tragen Sie Legno-Öl zweimal auf.

### BESONDERE EIGENSCHAFTEN

- Einfach anzuwenden und schnell trocknend
- Widerstandsfähig, wasser- und schmutzabweisend
- Rutschhemmend und antistatisch
- Schweiß- und speichelecht (ÖNORM S 1555)
- Für eine angenehme Haptik
- Nicht selbstentzündlich

GEBINDEGRÖSSE 750 ml, 2,5 l, 5 l

AUFTRAGSART Rollen, Streichen, Wischen

FARBTON Farblos (Art.Nr.: 50880)  
Weiß (Art.Nr.: 50881)

## ADLER LEGNO-HARTWACHSÖL

**Legno-Hartwachsöl** besteht aus natürlich nachwachsenden Rohstoffen und vereint die positiven Eigenschaften von Ölen und Wachsen. Dieses High-Solid Produkt ist aufgrund seines hohen Festkörperanteils (> 97%) besonders umweltfreundlich. Es reicht in der Regel ein Auftrag.

### BESONDERE EIGENSCHAFTEN

- Einfach anzuwenden
- Besonders umweltfreundliches High-Solid Produkt
- Sehr gute Anfeuerung mit nur einem Auftrag
- Widerstandsfähig, wasser- und schmutzabweisend
- Antistatisch
- Baubook-konform – erfüllt die Kriterien des ökologischen Wohnbaus
- Erfüllt die Richtlinien UZ 06



GEBINDEGRÖSSE 750 ml, 2,5 l

AUFTRAGSART Rollen, Streichen, Wischen

FARBTON Farblos (Art.Nr.: 50821)



## ADLER LEGNO-COLOR

ADLER bietet Ihnen mit **Legno-Color** ein Öl, das Sie bei Ihrer individuellen Wohnraumgestaltung nicht einschränkt, denn es ist in vielen verschiedenen Farbtönen erhältlich. Nach der Farbgebung mit Legno-Color sollten Sie den Parkettboden mit Legno-Öl behandeln. Die positiven Eigenschaften von Legno-Color und Legno-Öl ergänzen sich optimal.

### BESONDERE EIGENSCHAFTEN

- Abtönbar in vielen Farben
- Gleichmäßige Farbgebung
- Einfach anzuwenden
- Sehr gute Wasserbeständigkeit
- Nicht selbstentzündlich
- Antistatisch

GEBINDEGRÖSSE 750 ml

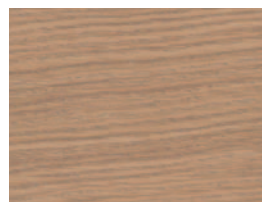
AUFTRAGSART Rollen, Streichen, Wischen

FARBTON W30, Basis zum Tönen  
(Art.Nr.: 50875)

## FARBTON-BEISPIELE

Unbegrenzte Farbtonauswahl durch das ADLER Farbmischsystem Color4You.

**Color4You**



Ligurien



Navarra



Abruzzen



Toskana



Lombardei



Katalonien

### HOLZART: EICHE

Aufbau: 1 x Legno-Color, 1 x Legno-Öl farblos

Geringe Farbabweichungen gegenüber dem Originalton sind drucktechnisch bedingt.



## ANWENDUNGSTIPPS

### PARKETT ODER HOLZBÖDEN ÖLEN

#### 1. SCHLEIFEN DES BODENS

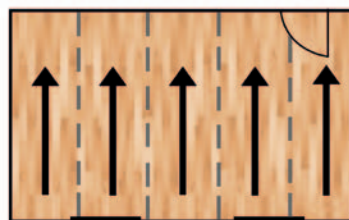
Sorgen Sie dafür, dass Ihr Parkettboden gleichmäßig abgeschliffen, staubfrei und sauber ist. Schleiffehler führen zu unschönen und ungleichmäßigen Farbergebnissen.

#### 2. FARBGEBUNG MIT ADLER LEGNO-COLOR

Vor dem ersten Auftrag rühren Sie Legno-Color gut auf. Beginnen Sie mit den Ecken bzw. dem weitest entfernten Punkt und arbeiten Sie immer zum Ausgang hin. Tragen Sie Legno-Color mit Hilfe einer Fußbodenstreichbürste oder einem Roller dünn und gleichmäßig auf. Entfernen Sie den Überschuss sorgfältig mit einem Baumwolltuch oder ähnlichem. So vermeiden Sie unschöne glänzende Flecken. Teilen Sie große Flächen in kleinere zu bearbeitende Abschnitte ein. Das verhindert ein vorzeitiges Antrocknen des Öles. Lassen Sie den Boden über Nacht bei guter Belüftung trocknen. Für eine intensivere Farbgebung wiederholen Sie den Auftrag mit Legno-Color.

#### 3. ÖLAUFTRAG MIT ADLER LEGNO-ÖL

Der abschließende Auftrag erfolgt mit Legno-Öl. Nach einer Trockenzeit von 16 Stunden können die Oberflächen leicht beansprucht werden. Die volle Belastbarkeit wird nach ca. einer Woche erreicht. Geben Sie Ihrem Boden diese Zeit, bevor Sie Möbel oder Teppiche platzieren.



Immer in einer Ecke beginnen, in Bahnen und zum Ausgang hin arbeiten.



1

Boden schleifen.



2a

Legno-Color auftragen.



2b

Überschuss entfernen.



3

Vorgang mit Legno-Öl wiederholen.

# BODEN VERSIEGELN

## ADLER FLOOR-FILL

Kleine Risse und Fugen im unbeschichteten Holzboden lassen sich mit **ADLER Floor-Fill** einfach und schnell füllen und verschließen. Floor-Fill ist ein wasserverdünbares Spachtelgel, das mit dem Schleifstaub zu einer Spachtelmasse angerührt und mit einer Plastik- oder rostfreien Metallspachtel aufgetragen wird. Das Gel lässt sich einfach verarbeiten, trocknet schnell und kann später sehr gut geschliffen werden.

### BESONDERE EIGENSCHAFTEN

- Füllen und Verschließen von Rissen und Fugen
- Gleicht sich dem Farbton des Bodens an
- Wasserbasierend, geruchlos
- Zum Mischen mit Schleifstaub
- Anwendung auf unbeschichtetem Holz durch Spachteln

GEBINDEGRÖSSE	1 l
AUFTRAGSART	Spachteln
FARBTON	Gleicht sich dem Farbton des Holzes an (Art.Nr.: 42109)



## ADLER FLOOR-START

Beginnen Sie bei jeder Parkettversiegelung mit einer guten Basis. Diese schaffen Sie mit **ADLER Floor-Start**. Mit dieser Grundierung verhindern Sie unschöne Verfärbungen durch Holzinhaltsstoffe und vermindern die sogenannte Seitenverleimung. Unbeschichtete, aufgeraute Holzoberflächen werden geglättet und optimal auf die weiteren Versiegelungsschritte vorbereitet.

### BESONDERE EIGENSCHAFTEN

- Farblose Grundierung als Schutz vor Verfärbung durch Holzinhaltsstoffe
- Reduziert die Seitenleimung und Holzaufrauung
- Gleichmäßiger Verlauf
- Sehr gute Basis für die weitere Decklackierung bzw. Parkettversiegelung

GEBINDEGRÖSSEN	1 l, 5 l
AUFTRAGSART	Rollen, Streichen
FARBTON	Farblos (Art.Nr.: 42110)



# BODEN VERSIEGELN

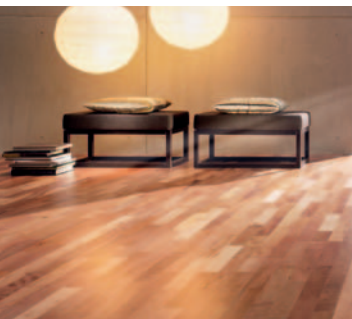
## ADLER FLOOR-CLASSIC

**ADLER Floor-Classic** eignet sich als Versiegelung für Holzböden im privaten Wohnbereich, in Vorräumen, Büros, Treppen uvm. Der farblose Parkettversiegelungslack vergilbt nicht und verfügt über eine ausgezeichnete Abrieb- und Kratzfestigkeit. Auch gegen chemische Einwirkungen zeigt sich die Versiegelung von Ihrer widerstandsfähigsten Seite.

### BESONDERE EIGENSCHAFTEN

- Bester Schutz für stark beanspruchte Holz- und Korkböden in Privaträumen
- Ausgezeichnete Abrieb- und Kratzfestigkeit
- Beständig gegen chemische Einwirkungen
- Schützt vor Vergilbung
- Gleichmäßiger Verlauf, schnelle Trocknung
- Farbloser Versiegelungslack erhältlich in Halbmatt oder Glänzend

GEBINDEGRÖSSE	1 l, 5 l, 10 l
AUFTRAGSART	Rollen, Streichen
GLANZGRAD	Halbmatt (Art.Nr.: 42120) Glänzend (Art.Nr.: 42121)
FARBTON	Farblos



## ADLER FLOOR-FINISH

Dieser universelle Parkett-Versiegelungslack wurde speziell für Handwerk und Gewerbe entwickelt. **ADLER Floor-Finish** ist wahlweise einkomponentig (1k) oder nach Härterzugabe zweikomponentig (2k) verarbeitbar. Für besonders stark beanspruchte Holz- und Parkettböden z.B. in Büros, Turnhallen oder Verkaufslokalen empfiehlt sich die 2k-Verarbeitung (Beanspruchungsklasse C nach ÖNORM 2354).

### BESONDERE EIGENSCHAFTEN

- Speziell für Handwerk und Gewerbe
- Wahlweise 1k oder 2k verarbeitbar
- Sehr gute Abrieb- und Kratzfestigkeit
- Ausgezeichnete Oberflächenbeständigkeit gegen chemische Einwirkungen
- Farbloser Versiegelungslack erhältlich in Halbmatt oder Glänzend

GEBINDEGRÖSSE	4,5 l
AUFTRAGSART	Rollen, Streichen
GLANZGRAD	Halbmatt (Art.Nr.: 42120) Glänzend (Art.Nr.: 42121)
FARBTON	Farblos
HÄRTER	Aqua-PUR-Härter (Art.Nr.: 82225)



## ANWENDUNGSTIPPS

### PARKETTböDEN RENOVIEREN UND NEU VERSIEGELN

#### 1. BODEN ABSCHLEIFEN

Um den Parkettboden richtig zu renovieren, müssen Sie ihn gleichmäßig bis auf das rohe Holz abschleifen. Verwenden Sie dafür eine Bandschleifmaschine, zuerst mit Schleifpapier Körnung 60 und dann mit Körnung 80. Für die Ränder eignet sich ein Exzenter- oder Eckenschleifer. Wenn Sie keine Fehlstellen ausbessern müssen, können Sie die Fläche gleich ein drittes Mal mit Körnung 120 bearbeiten. Bei frisch verlegten und unbeschichteten Böden reicht meist ein Schleifdurchgang mit Körnung 120.

Ihr ADLER-Fachhändler vor Ort berät Sie gerne ausführlicher.

#### 2. FEHLSTELLEN AUSBESSERN

Bei verklebten Parkettböden können Sie feine Risse und Fugen, die auch teilweise erst durch das Schleifen entstanden sind, mit ADLER Floor-Fill vor dem letzten Schleifvor-

gang verschließen. Dazu vermischen Sie ADLER Floor-Fill mit sauberem Schleifstaub. So passt die Farbe genau zu Ihrem Holz. Mit dieser spachtelähnlichen Masse füllen Sie die Risse und Fugen mit Hilfe einer rostfreien Stahlspachtel oder Plastikspachtel satt auf. Lassen Sie die Stellen 1 - 1,5 Stunden durchtrocknen. Dann erfolgt der Feinschliff mit Körnung 120.

#### 3. GRUNDIERUNG AUFTRAGEN

Vor der Grundierung muss der Boden gründlich entstaubt und gereinigt werden. Tragen Sie ADLER Floor-Start mit einem Kurzhaarroller auf. Für die Ecken eignet sich ein Wasserlackpinsel. Arbeiten Sie immer in Bahnen und achten Sie auf eine gleichmäßige Überlappung der Abschnitte. Achten Sie darauf, dass Sie ADLER Floor-Start nie direkt auf den Boden leeren. So verhindern Sie Flecken. Lassen Sie die Grundierung 2 Stunden trocknen.



# BODEN VERSIEGELN

## 4. DECKBESCHICHTUNG AUFTRAGEN

Beschichten Sie den Boden zweimal mit ADLER Floor-Classic. Die erste Deckschicht muss 4 Stunden trocknen. Danach benötigt der Boden einen leichten Zwischenschliff mit Schleifpapier der Körnung 240. Verwenden Sie dazu den Exzenterschleifer. Nur geübte Heimwerker sollten die Einscheibenschleifmaschine benutzen. Wischen Sie den Schleifstaub mit einem leicht feuchten Tuch auf, bevor Sie dann ein zweites Mal ADLER Floor-Classic auftragen. Nach 8 Stunden ist auch diese Schicht trocken und der Fußboden wieder begehbar.

Gönnen Sie Ihrem frisch versiegelten Boden 8 Tage Ruhe. Erst dann hat der Lack seine optimale Härte und Reinigungsmittelbeständigkeit voll ausgebildet. Möbel, die nicht mehr verrückt werden, können Sie bereits nach 24 Stunden wieder aufstellen.



4b

...mit einem leichten Zwischenschliff



Den „neuen“ Boden genießen.

## CHECKLISTE BODENVERSIEGELUNG

VORGEHENSWEISE	ca. 20 m <sup>2</sup>	erledigt
1) Parkettschliff 1 und 2 mit der Bandschleifmaschine	½–¾ Tag	<input type="checkbox"/>
2) Auftrag ADLER Floor-Fill	25 min	<input type="checkbox"/>
3) Trockenzeit ADLER Floor-Fill	1–1,5 Stunden	<input type="checkbox"/>
4) Abschließender Feinschliff inkl. Reinigung	25 min	<input type="checkbox"/>
5) Auftrag der Grundierung ADLER Floor-Start inkl. Trockenzeit	2,5–3 Stunden	<input type="checkbox"/>
6) Erster Lackauftrag mit ADLER Floor-Classic inkl. Trockenzeit	4,5–5 Stunden	<input type="checkbox"/>
7) Zwischenschliff inkl. Reinigung	25 min	<input type="checkbox"/>
8) Zweiter Lackauftrag mit ADLER Floor-Classic inkl. Trockenzeit	8,5–9 Stunden	<input type="checkbox"/>
9) Zeit, nach der die ersten Möbel platziert werden können	24 Stunden	<input type="checkbox"/>
10) Zeit, nach der Teppiche ausgelegt werden können und der Boden voll ausgehärtet ist	8 Tage	<input type="checkbox"/>



In unseren Adern fließt Farbe.



Werden Sie unser Fan auf Facebook  
[www.facebook.com/adlerlacke](http://www.facebook.com/adlerlacke)

**ADLER-Werk Lackfabrik · A-6130 Schwaz/Tirol · Bergwerkstr. 22  
T. +43/ 5242/6922-0 · Notfallouskunft DW 111 · [www.adler-lacke.com](http://www.adler-lacke.com)**

**ADLER Deutschland** GmbH · Kunstmühlstr. 14 · D-83026 Rosenheim · T. 08031/3045174 · **ADLER Lack AG** · Rüschenzopfstr. 1  
CH-8856 Tuggen · T. 055/465142-0 · **ADLER Polska** Sp. z o.o. · ul. Tyniecka 229 · PL-30-376 Kraków · T. 012/2524001  
**ADLER Slovensko** s.r.o. · Montážna 3 · SK-971 01 Prievidza · T. 046/5199621 · **ADLER Česko** s.r.o. · Pražská 675/10 · CZ - 642 00  
Brno - Bosonohy · T. 731 725 957 · **ADLER Italia** S.r.l. · Via per Marco 12/D · I-38068 Rovereto · T. 0464/425308